

## Blu-ray Disc™/DVD uređaj za reprodukciju

### Upute za upotrebu

Zahvaljujemo vam na kupovini. Prije upotrebe uređaja za reprodukciju pažljivo pročitajte ove upute.

Početak rada

Reprodukcija

Postavke i prilagodbe

Dodatne informacije



## UPOZORENJE

Kako biste smanjili rizik od požara ili električnog udara, uređaj ne izlažite kapanju ili polijevanju te na njega ne stavljajte predmete napunjene tekućinom kao što su vazе.

Da biste izbjegli strujni udar, ne otvarajte kućište. Servisiranje prepustite samo kvalificiranom osoblju.

Kabel za napajanje smije se promijeniti samo u ovlaštenom servisu.

Ne izlažite baterije ili uređaje s ugrađenim baterijama prekomjernoj toplini, poput sunčeve svjetlosti i vatre.

### OPREZ

Upotreba optičkih instrumenata s ovim uređajem povećava rizik od oštećenja očiju. S obzirom na to da je laserska zraka u Blu-ray Disc/DVD uređaju za reprodukciju štetna za oči, nemojte pokušavati rastavljati kućište.

Servisiranje prepustite samo kvalificiranom osoblju.



Ova se naljepnica nalazi na zaštitnom kućištu lasera unutar uređaja.

### Za korisnike u europskim državama



Ovaj uređaj klasificiran je kao laserski proizvod KLASSE 1. OZNAKA LASERSKOG PROIZVODA KLASSE 1 nalazi se na stražnjoj strani uređaja.

### Obavijest kupcima u Velikoj Britaniji i Republici Irskoj

Kalupljeni utikač usklađen sa standardom BS1363 pričvršćen je na ovaj uređaj radi vaše zaštite i praktičnosti.

Ako je osigurač u utikaču potrebno zamijeniti, zamjenski osigurač mora biti iste snage kao i izvorni osigurač te mora imati odobrenje udruženja ASTA ili BSI na temelju standarda BS1362, (na primjer s oznakom  ili ). Ako se na utikaču isporučenom uz opremu nalazi odvojivi poklopac osigurača, obavezno nakon zamjene osigurača vratite poklopac. Utikač nikada nemojte koristiti bez poklopa osigurača. Ako izgubite poklopac osigurača, obratite se najbližem servisu tvrtke Sony.



### Odlaganje stare električne i elektroničke opreme (primjenjivo u Europskoj uniji i drugim europskim državama sa sustavima za odvojeno prikupljanje otpada)

Simbol na proizvodu ili njegovom pakiranju označava da se proizvod ne smije odlagati kao kućni otpad. Umjesto toga mora se odložiti na odgovarajuće odlagalište za recikliranje električne i elektroničke opreme. Ispravnim odlaganjem ovog proizvoda pomažete u sprječavanju mogućih negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje do kojih bi moglo doći neispravnim odlaganjem ovog proizvoda. Recikliranje materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa. Dodatne informacije o recikliranju ovog proizvoda zatražite od lokalne gradske uprave, komunalne službe za zbrinjavanje otpada ili u trgovini u kojoj ste kupili proizvod.



### Odlaganje iskorištenih baterija (primjenjivo u Europskoj uniji i drugim europskim državama sa sustavima za odvojeno prikupljanje otpada)

Ovaj simbol na bateriji ili na pakiranju označava da se baterija priložena s proizvodom ne smije odlagati kao kućni otpad.

Na određenim baterijama ovaj se simbol može pojaviti u kombinaciji s kemijskim simbolom. Kemijski simbol za živu (Hg) ili olovo (Pb) dodan je ako baterija sadrži više od 0,0005% žive ili 0,004% olova.

Ispravnim odlaganjem baterija pomažete u sprječavanju mogućih negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje do kojih bi moglo doći neispravnim odlaganjem baterije. Recikliranje materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa.

U slučaju da proizvodi iz sigurnosnih, izvedbenih ili razloga integriteta podataka zahtijevaju trajno povezivanje s baterijom, tu bateriju može zamijeniti samo ovlašteno servisno osoblje. Da biste osigurali da se s baterijom ispravno postupa, proizvod nakon isteka trajanja odložite na odgovarajuće odlagalište za recikliranje električne i elektroničke opreme.

Za sve ostale baterije pogledajte odjeljak o tome kako sigurno ukloniti bateriju iz proizvoda. Bateriju odložite na odgovarajuće odlagalište za recikliranje iskorištenih baterija.

Dodatne informacije o recikliranju ovog proizvoda ili baterije zatražite od lokalne gradske uprave, komunalne službe za zbrinjavanje otpada ili u trgovini u kojoj ste kupili proizvod.

## Za korisnike u europskim državama

Proizvod je proizveden u ime tvrtke ili ga je proizvela tvrtka Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Upiti koji se odnose na usklađenost proizvoda sa zakonodavstvom Europske unije trebaju se uputiti ovlaštenom predstavniku, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Njemačka. Ako imate pitanja u vezi sa servisom ili jamstvom, obratite se na adrese navedene u zasebnim dokumentima o servisu i jamstvu.

## Mjere opreza

- Uređaj radi pod naponom od 220 – 240 V AC, 50/60 Hz. Provjerite odgovara li radni napon uređaja naponu lokalne električne mreže.
- Uređaj postavite tako da je kabel za napajanje moguće odmah izvaditi iz zidne utičnice u slučaju problema.

## Mjere opreza

Oprema je ispitana kablom kraćim od 3 metra i u skladu je s ograničenjima navedenim u Direktivi o elektromagnetskoj kompatibilnosti (EMC).

### O postavljanju

- Postavite uređaj za reprodukciju na dovoljno prozračno mjesto kako u unutrašnjosti uređaja za reprodukciju ne bi došlo do nakupljanja topline.
- Kako biste smanjili rizik od požara, ne prekrivajte ventilacijski otvor uređaja novinama, stolnjacima, zavjesama itd.
- Uređaj ne izlažite otvorenim izvorima vatre (na primjer, upaljenim svijećama).
- Uređaj za reprodukciju ne postavljajte u skućen prostor, primjerice, na policu za knjige ili slično.
- Uređaj nemojte postavljati na otvorenom, kao ni u automobile, brodove i druga vozila.
- Ako uređaj za reprodukciju unesete iz hladnog na toplo mjesto ili ga postavite u vrlo vlažan prostor, na lećama unutar uređaja može se kondenzirati vlaga. Ako se to dogodi, uređaj za reprodukciju možda neće pravilno raditi. U tom slučaju izvadite disk i ostavite uređaj za reprodukciju uključen približno pola sata dok vlaga ne ishlapi.
- Ne postavljajte uređaj za reprodukciju u nagnuti položaj. Projektiran je za rad samo u vodoravnom položaju.
- Na uređaj za reprodukciju nemojte postavljati teške ili nestabilne predmete.
- U ladicu za disk ne stavljajte nikakve druge predmete osim diskova. U protivnom bi moglo doći do oštećenja uređaja za reprodukciju ili predmeta.
- Prilikom premještanja uređaja za reprodukciju izvadite sve diskove iz ladice. Ako to ne učinite, disk bi se mogao oštetiti.
- Prilikom premještanja uređaja za reprodukciju isključite kabel za napajanje izmjeničnom strujom i sve druge kabele.

## O izvorima napajanja

- Uređaj za reprodukciju nije isključen iz izvora napajanja ako je priključen u zidnu strujnu utičnicu, čak i ako je uređaj za reprodukciju isključen.
- Isključite uređaj za reprodukciju iz zidne utičnice ako se njime ne namjeravate koristiti dulje vrijeme. Prilikom isključivanja kabela za napajanje izmjeničnom strujom držite ga za utikač, a ne povlačite sam kabel.
- Da biste spriječili oštećenja kabela za napajanje izmjeničnom strujom pridržavajte se sljedećih uputa. Ne koristite se kabelom za napajanje izmjeničnom strujom (naponski vod) ako je oštećen jer bi u suprotnome moglo doći do strujnog udara ili požara.
  - Nemojte priklještiti kabel za napajanje izmjeničnom strujom između uređaja za reprodukciju i zida, police i sl.
  - Ne stavljajte teške predmete na kabel za napajanje izmjeničnom strujom niti povlačite sam kabel.

## O podešavanju jačine zvuka

Ne pojačavajte jačinu zvuka dok slušate tiše dijelove ili dijelove bez audiosignala. U suprotnome može doći do oštećenja vašeg sluha i zvučnika tijekom glasnog dijela reprodukcije.

## O čišćenju

Kučiste, prednju ploču i kontrole čistite mekom krpom. Nemojte koristiti nikakvu abrazivnu krpu, prašak za ribanje ili otapalo, primjerice alkohol ili benzin.

## O diskovima za čišćenje, sredstvima za čišćenje diskova/leća

Nemojte koristiti diskove za čišćenje i sredstva za čišćenje diskova/leća (uključujući tekuća sredstva i raspršivače). Oni mogu prouzročiti kvar uređaja.

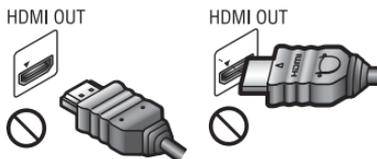
## O zamjeni dijelova

U slučaju popravljavanja ovog uređaja za reprodukciju popravljani dijelovi mogu se prikupljati u svrhu ponovne upotrebe ili recikliranja.

## O povezivanju putem HDMI OUT utičnice

Budući da zbog nepravilnog rukovanja može doći do oštećenja HDMI OUT utičnice i utikača, pridržavajte se sljedećih uputa.

- Pažljivo poravnajte HDMI OUT utičnicu na stražnjoj strani uređaja za reprodukciju i HDMI utikač tako da usporidite njihove oblike. Provjerite da utikač nije preokrenut ili nagnut.



- Prilikom premještanja uređaja za reprodukciju svakako isključite HDMI kabel.



- HDMI utikač prilikom priključivanja ili isključivanja HDMI kabela držite ravno. Nemojte zakretati ili silom umetati HDMI utikač u HDMI OUT utičnicu.

### VAŽNA OBAVIJEST

Oprez: ovaj uređaj za reprodukciju može beskonačno prikazivati nepomičnu videosliku ili zasloni prikaz na televizoru. Ako nepomičnu videosliku ili zasloni prikaz prikazujete na televizoru dulje vrijeme, postoji rizik od oštećenja zaslona. Tome su podložni televizori s plazma zaslonima i projekcijski televizori.

Ako imate pitanja ili probleme u vezi s uređajem za reprodukciju, obratite se najbližem prodavaču proizvođača tvrtke Sony.

## Zaštita autorskih prava

Napominjemo da se u Blu-ray Disc™ i DVD medijima koriste napredni sustavi zaštite sadržaja. Ti sustavi, pod nazivom AACSS (Advanced Access Content System) i CSS (Content Scramble System), mogu sadržavati neka ograničenja reprodukcije, analognog izlaza i drugih sličnih značajki. Funkcioniranje proizvoda i postavljena ograničenja mogu se razlikovati ovisno o datumu kupnje jer upravni odbor za AACSS može usvojiti ili promijeniti pravila ograničenja nakon kupnje.

## Obavijest o tehnologiji Cinavia

Ovaj proizvod pomoću tehnologije Cinavia ograničava upotrebu neovlaštenih kopija nekih komercijalnih filmova i videozapisa te njihovih zvučnih zapisa. Ako se otkrije zabranjena upotreba neovlaštene kopije, prikazat će se poruka, a reprodukcija ili kopiranje bit će prekinuti.

Dodatne informacije o tehnologiji Cinavia potražite u internetskom informativnom centru za korisnike tehnologije Cinavia na adresi <http://www.cinavia.com>. Da biste poštom zatražili dodatne informacije o tehnologiji Cinavia, pošaljite poštansku dopisnicu sa svojom adresom na sljedeću adresu: Cinavia Consumer Information Center, P.O. Box 86851, San Diego, CA, 92138, SAD.

## Autorska prava i zaštitni znakovi

- "AVCHD" i logotip "AVCHD Progressive" zaštitni su znakovi tvrtki Panasonic Corporation i Sony Corporation.
- Java je zaštitni znak tvrtke Oracle i/ili njezinih partnera.
- , "XMB" i "xross media bar" zaštitni su znakovi tvrtki Sony Corporation i Sony Computer Entertainment Inc.
- Proizvedeno pod licencom tvrtke Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic i dvostruko D zaštitni su znakovi tvrtke Dolby Laboratories.

- Proizvedeno pod licencom američkog ureda za patente U.S. Patent br.: 5,956,674; 5,974,380; 6,226,616; 6,487,535; 7,212,872; 7,333,929; 7,392,195; 7,272,567 i drugih patenata Sjedinjenih Američkih Država i svih ostalih država koji su potvrđeni i u obradi. DTS-HD, simbol te simbol i oznaka DTS-HD zajedno registrirani su zaštitni znakovi, a DTS-HD Master Audio zaštitni je znak tvrtke DTS, Inc. Proizvod sadrži softver. © DTS, Inc. Sva prava pridržana.
- Izrazi HDMI® i HDMI multimedijisko sučelje visoke rezolucije te logotip HDMI zaštitni su znakovi ili registrirani zaštitni znakovi tvrtke HDMI Licensing LLC u Sjedinjenim Državama i drugim zemljama.
- Blu-ray Disc™, Blu-ray™, BD-Live™, BONUSVIEW™ i logotipi zaštitni su znakovi Blu-ray Disc Association.
- "Logotip DVD" zaštitni je znak tvrtke DVD Format/Logo Licensing Corporation.
- Logotipi "DVD+RW", "DVD-RW", "DVD+R", "DVD-R", "DVD VIDEO" i "CD" zaštitni su znakovi.
- "BRAVIA" je zaštitni znak tvrtke Sony Corporation.
- Tehnologija kodiranja zvuka MPEG Layer-3 i patenti imaju licencu tvrtki Fraunhofer IIS i Thomson.
- U ovaj je proizvod ugrađena vlasnička tehnologija koju je licencirala tvrtka Verance Corporation i zaštitila patentom U.S. Patent 7,369,677 i drugim patentima Sjedinjenih Američkih Država i svih ostalih država koji su potvrđeni i u obradi, kao i autorskim pravima i zaštitom industrijskih tajni za neke dijelove te tehnologije. Cinavia je zaštitni znak tvrtke Verance Corporation. Autorska prava 2004. – 2010. Verance Corporation. Verance pridržava sva prava. Funkcionalna analiza softvera ili rastavljanje zabranjeni su.
- Windows Media registrirani je zaštitni znak ili zaštitni znak tvrtke Microsoft Corporation u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili drugim zemljama. Ovaj proizvod sadrži tehnologiju na koju se primjenjuju određena Microsoftova prava na intelektualno vlasništvo. Upotreba ili distribucija te tehnologije izvan proizvoda zabranjena je bez odgovarajuće Microsoftove licence.

Vlasnici sadržaja upotrebljavaju tehnologiju pristupa sadržaju Microsoft PlayReady™ za zaštitu svojeg intelektualnog vlasništva, uključujući sadržaj zaštićen autorskim pravima. Ovaj uređaj pomoću tehnologije PlayReady ovaj uređaj pristupa sadržaju zaštićenom značajkom PlayReady i/ili sadržaju zaštićenom WMDRM pravima. Ako uređaj ne uspije valjano primijeniti ograničenja za upotrebu sadržaja, vlasnici sadržaja mogu zahtijevati od Microsofta da mu uskrati mogućnost upotrebe sadržaja zaštićenog značajkom PlayReady. Opoziv ne smije utjecati na nezaštićen sadržaj ili sadržaj zaštićenim drugim tehnologijama za pristupanje sadržaju. Radi pristupa svom sadržaju vlasnici sadržaja mogu zahtijevati nadogradnju tehnologije PlayReady. Ako odbijete nadogradnju, nećete moći pristupati sadržaju za koji je potrebna nadogradnja.

- SDK uređaja Opera® tvrtke Opera Software ASA. Autorska prava 2002. – 2012. Opera Software ASA. Sva prava pridržana.



- Svi ostali zaštitni znakovi u vlasništvu su svojih vlasnika.
- Ostali nazivi sustava i proizvoda zaštitni su znakovi ili registrirani zaštitni znakovi proizvođača. U ovom se priručniku ne koriste oznake ™ i ®.

# Sadržaj

- 2 UPOZORENJE
- 3 Mjere opreza

## Početak rada

- 8 Vodič kroz dijelove i kontrole
- 12 Korak 1: isporučena dodatna oprema
- 12 Korak 2: povezivanje uređaja za reprodukciju
- 14 Korak 3: priprema za mrežnu vezu
- 14 Korak 4: Jednostavno postavljanje

## Reprodukcija

- 16 Reprodukcija diska
- 17 Reprodukcija s USB uređaja
- 17 Reprodukcija putem mreže
- 18 Dostupne opcije

## Postavke i prilagodbe

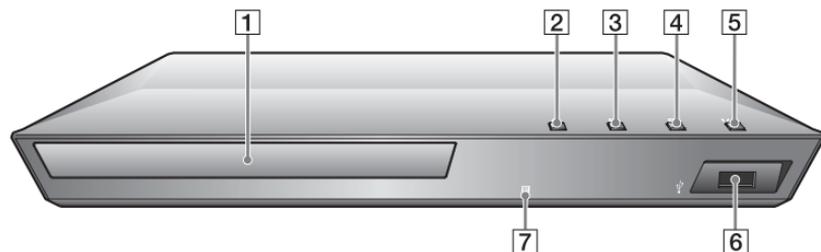
- 20 Upotreba zaslona s postavkama
- 20 [Network Update] (Mrežno ažuriranje)
- 20 [Screen Settings] (Postavke zaslona)
- 21 [Audio Settings] (Postavke zvuka)
- 22 [BD/DVD Viewing Settings] (Postavke gledanja BD-a/DVD-a)
- 23 [Parental Control Settings] (Postavke roditeljskog nadzora)
- 23 [System Settings] (Postavke sustava)
- 24 [Network Settings] (Mrežne postavke)
- 25 [Easy Network Settings] (Jednostavne mrežne postavke)
- 25 [Resetting] (Ponovno postavljanje)

## Dotatne informacije

- 26 Otklanjanje poteškoća
- 30 Specifikacije

## Vodič kroz dijelove i kontrole

### Prednja ploča



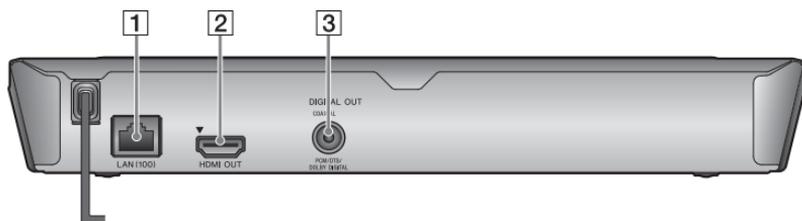
Gumb ► ima ispupčenu točku. Upotrijebite ispupčenu točku kao orijentir prilikom rukovanja uređajem za reprodukciju.

- 1 **Ladica za disk**
- 2 **▲ (otvaranje/zatvaranje)**
- 3 **► (reprodukcija)**
- 4 **■ (zaustavljanje)**
- 5 **I/⏻ (uključeno/stanje pripravnosti)/Indikator stanja**  
Uključuje uređaj za reprodukciju ili ga postavlja u stanje pripravnosti.
- 6 **🔌 (USB) priključak**  
Priključite USB uređaj na ovaj priključak.
- 7 **Senzor daljinskog upravljača**

#### Služi za zaključavanje ladice za disk (zaključavanje gumba)

Ladicu za disk možete zaključati da bi se spriječilo slučajno otvaranje. Dok je uređaj za reprodukciju uključen, pritisnite gumb ► na više od 10 sekundi da zaključate ili otključate ladicu.

## Stražnja ploča



- 1 LAN (100) terminal**
- 2 HDMI OUT priključak**
- 3 DIGITAL OUT (COAXIAL) priključak**

## Daljinski upravljač

Dostupnost funkcija daljinskog upravljača razlikuje se ovisno o disku ili okolnostima.



Na gumbima 5, AUDIO,  $\triangleleft$  + i  $\triangleright$  postoji ispupčena točka. Upotrijebite ispupčenu točku kao orijentir prilikom rukovanja uređajem za reprodukciju.

### 1 $\blacktriangle$ (otvaranje/zatvaranje)

Otvara i zatvara ladicu diska.

### -TV- $\rightarrow$ (odabir ulaza televizora)

Prebacuje izvor ulaznog signala između televizora i drugih izvora signala.

### -TV- I/⏻ (televizor uključen/stanje pripravnosti)

Uključuje televizor ili ga postavlja u stanje pripravnosti.

### I/⏻ (uključeno/stanje pripravnosti)

Uključuje uređaj za reprodukciju ili ga postavlja u stanje pripravnosti.

### 2 Brojčane tipke (0 - 9)

Služe za unos brojeva naslova/poglavlja/zapisa itd.



Brojevi zapisa primjenjivi su samo na CD-DA (glazbeni CD).

### $\triangleleft$ (glasnoća) +/-

Prilagođava glasnoću televizora.

### AUDIO (stranica 22)

Služi za odabir jezika zapisa ako su na BD-ROM/DVD VIDEO disk snimljeni zapisi na više jezika. Služi za odabir zvučnog zapisa na CD-ovima.

### SUBTITLE (stranica 22)

Služi za odabir jezika titlova kada su na BD-ROM/DVD VIDEO disk snimljeni titlovi na više jezika.

### $\times$ (isključivanje zvuka)

Privremeno isključuje zvuk.

### 3 Gumbi u boji (crvena/zelena/žuta/plava)

Tipke prečaca za interaktivne funkcije.

### 4 TOP MENU

Otvara ili zatvara glavni izbornik BD-a ili DVD-a.

**POP UP/MENU**

Otvara ili zatvara skočni izbornik BD-ROM-a ili izbornik DVD-a.

**OPTIONS (stranica 18)**

Prikazuje dostupne opcije na zaslonu.

**HOME**

Otvara ili zatvara početni izbornik uređaja za reprodukciju. Prikazuje pozadinu kada se pritisne na ikoni kategorije u početnom izborniku.

**RETURN**

Povratak na prethodni zaslon.



Premješta isticanje radi odabira prikazane stavke.

**Središnji gumb (ENTER)**

Unosi odabranu stavku.

**5** **◀◀/▶▶ (prethodno/sljedeće)**

Služi za prelazak na prethodno/sljedeće poglavlje, zapis ili datoteku.

**|| (pauziranje)**

Pauzira ili ponovno pokreće reprodukciju.

**◀◀/▶▶ (premotavanje unatrag/unaprijed)**

- Služi za premotavanje diska unatrag/unaprijed kada se gumb pritisne tijekom reprodukcije. Brzina pretraživanja mijenja se svaki put kad pritisnete gumb tijekom reprodukcije videozapisa.
- Aktivira usporenu reprodukciju kada se pritisne na dulje od jedne sekunde u pauziranom načinu rada.
- Reproducira jedan po jedan kadar kada se nakratko pritisne u pauziranom načinu rada.

**▶ (reprodukcija)**

Pokreće ili ponovno pokreće reprodukciju.

**DISPLAY (stranica 17)**

Prikazuje podatke o reprodukciji na zaslonu.

**■ (zaustavljanje)**

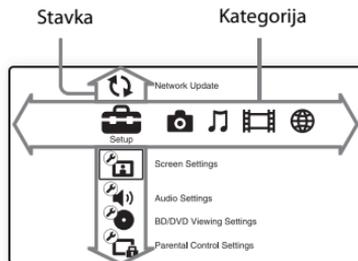
Zaustavlja reprodukciju i pamti mjesto zaustavljanja (mjesto nastavka). Mjesto nastavka za naslov/zapis zadnja je točka koju ste reproducirali ili zadnja fotografija za mapu s fotografijama.

**SEN (stranica 17)**

Služi za pristupanje mrežnoj usluzi "Sony Entertainment Network™".

**Prikaz početnog izbornika**

Početni izbornik prikazuje se pritiskanjem gumba HOME. Odaberite kategoriju pomoću gumba ◀/▶. Odaberite stavku pomoću gumba ↑/↓ i pritisnite ENTER.



- [Setup] (Postavljanje): služi za prilagodbu postavki uređaja za reprodukciju.
- [Photo] (Fotografija): služi za prikaz fotografija.
- [Music] (Glazba): služi za reprodukciju glazbe.
- [Video]: služi za reprodukciju videozapisa.
- [Network] (Mreža): služi za prikaz stavki mreže.

## Korak 1: isporučena dodatna oprema

Provjerite imate li sljedeće stavke:

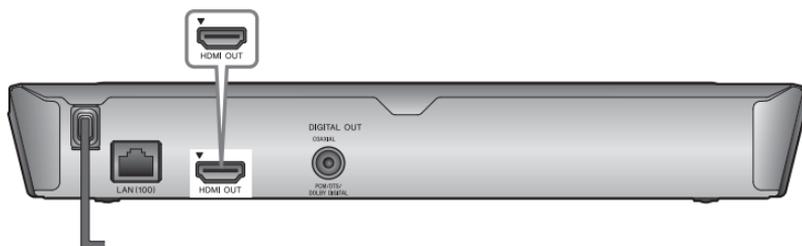
- daljinski upravljač (1)
- R6 (veličina AA) baterije (2)

## Korak 2: povezivanje uređaja za reprodukciju

Najprije priključite sve ostale kabele, a tek potom kabel za napajanje.

### Povezivanje s televizorom

Povežite uređaj za reprodukciju s televizorom pomoću HDMI kabela velike brzine.



HDMI kabel velike brzine  
(nije isporučeno)



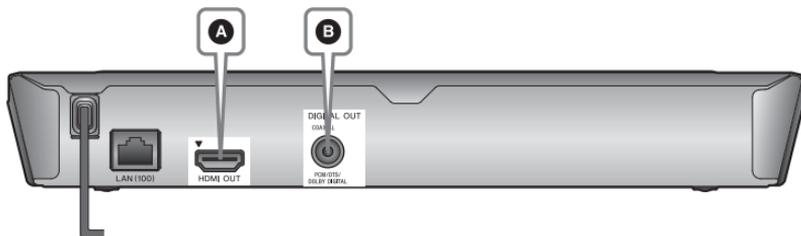
Visoka  
kvaliteta



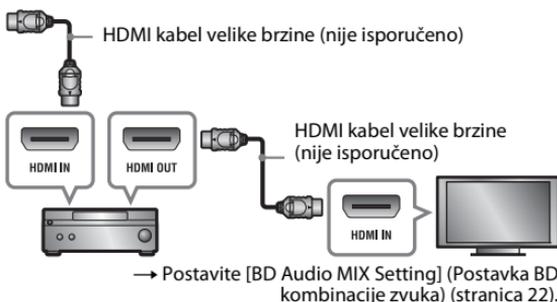
Uređaj za reprodukciju nemojte povezivati preko videorekordera. Na videosignale koji dolaze preko videorekordera mogu utjecati sustavi za zaštitu autorskih prava i slika na televizoru mogla bi biti izobličena.

## Povezivanje s AV pojačalom (prijemnikom)

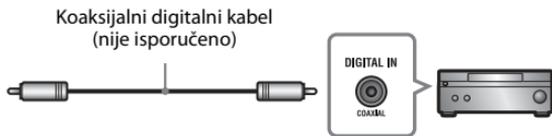
Odaberite jedan od sljedećih načina povezivanja ovisno o ulaznim priključcima na AV pojačalu (prijemniku). Ako ste odabrali **A** ili **B**, prilagodite odgovarajuće postavke u kategoriji [Audio Settings] (Postavke zvuka) (stranica 21).



**A**



**B**

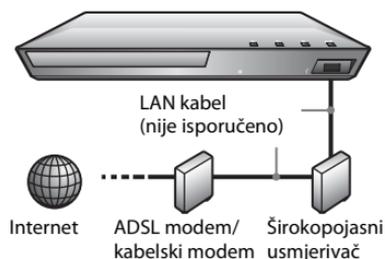


## Korak 3: priprema za mrežnu vezu

Ako ne namjeravate povezati uređaj za reprodukciju s mrežom, prijedite na "Korak 4: Jednostavno postavljanje" (stranica 14).

### Žično postavljanje

LAN kabel priključite u terminal LAN (100) na uređaju za reprodukciju.



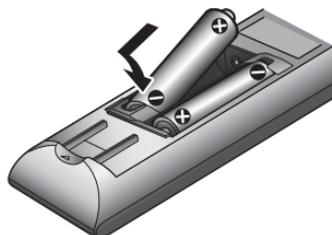
Preporučuje se oklopljeni sučelni kabel (LAN kabel), ravni ili ukršteni.

## Korak 4: Jednostavno postavljanje

### Prilikom prvog uključivanja

Kratko pričekajte da se uređaj za reprodukciju uključi i pokrene [Easy Initial Settings] (Jednostavne početne postavke).

- 1 Umetnite dvije R6 baterije (veličina AA) tako da krajeve baterija  $\oplus$  i  $\ominus$  uskladite s oznakama u pretincu za baterije.



- 2 Priključite uređaj za reprodukciju u izvor napajanja.



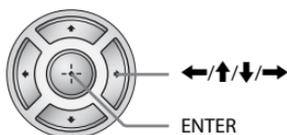
- 3 Pritisnite I/⏻ da biste uključili uređaj za reprodukciju.



**4** **Uključite televizor i postavite kontrolu za odabir ulaznog signala na svom televizoru. Tada će se na zaslonu televizora prikazati ulazni signal uređaja za reprodukciju.**

**5** **Provedite [Easy Initial Settings] (Jednostavne početne postavke).**

Slijedite upute na zaslonu da biste konfigurirali osnovne postavke pomoću gumba ←/↑/↓/→ i ENTER na daljinskom upravljaču.

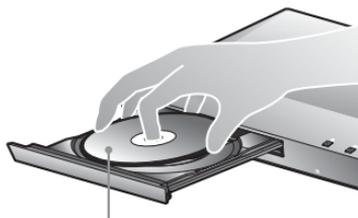


Kad se provedu [Easy Initial Settings] (Jednostavne početne postavke), odaberite [Easy Network Settings] (Jednostavne mrežne postavke) da biste upotrebljavali mrežne značajke uređaja za reprodukciju.

### Reprodukcija diska

Informacije o diskovima koji se mogu reproducirati potražite u odjeljku stranica 31.

- 1 Postavite kontrolu za odabir ulaznog signala na TV-u tako da se na zaslonu televizora prikaže signal s uređaja za reprodukciju.**
- 2 Pritisnite  i stavite disk u ladicu za disk.**



Strana za reprodukciju okrenuta prema dolje

- 3 Pritisnite  da biste zatvorili ladicu za disk.**  
Počet će reprodukcija.  
Ako reprodukcija ne započne automatski, odaberite  u kategoriji  [Video],  [Music] (Glazba) ili  [Photo] (Fotografija) i pritisnite ENTER.

### Uživanje u značajci BONUSVIEW/ BD-LIVE

Neki BD-ROM-ovi s logotipom "BD-LIVE"\* uključuju dodatne sadržaje i druge podatke koji se mogu preuzeti.

\*  BD-LIVE™

- 1 Priključite USB memoriju u USB priključak uređaja za reprodukciju (stranica 8).**  
Kao lokalni prostor za pohranu koristite USB memoriju kapaciteta 1 GB ili više.
- 2 Pripremite se za BD-LIVE (samo BD-LIVE).**
  - Povežite uređaj za reprodukciju s mrežom (stranica 14).
  - Postavite [BD Internet Connection] (BD internetska veza) u kategoriji [BD/DVD Viewing Settings] (Postavke gledanja BD-a/DVD-a) na [Allow] (Dopusti) (stranica 22).
- 3 Umetnite BD-ROM sa značajkom BONUSVIEW/BD-LIVE.**  
Način upotrebe ovisi o disku.  
Pročitajte priručnik za upotrebu koji ste dobili s diskom.

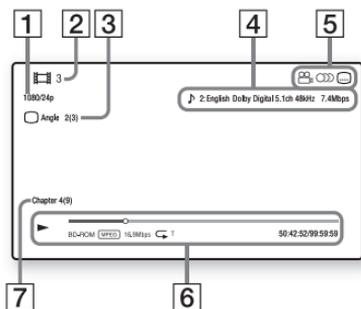


Da biste izbrisali podatke iz USB memorije, odaberite [Delete BD Data] (Brisanje BD podataka) u kategoriji  [Video] i pritisnite ENTER. Svi podaci pohranjeni u mapi buda bit će izbrisani.

## Prikaz informacija o reprodukciji

Informacije o reprodukciji itd. možete pregledati pritiskom na DISPLAY. Prikazane informacije ovise o vrsti diska i statusu uređaja za reprodukciju.

Primjer: kada se reproducira BD-ROM



- 1 Izlazna rezolucija/videofrekvencija
- 2 Broj ili naziv naslova
- 3 Trenutačno odabran kut
- 4 Trenutačno odabrana audiopostavka
- 5 Dostupne funkcije (📁) kut, (🔊) zvuk, (🗨️) titlovi
- 6 Informacije o reprodukciji  
Prikazuje način reprodukcije, traku stanja reprodukcije, vrstu diska, vide kodek, kvalitetu slike, vrstu ponavljanja, proteklo vrijeme, ukupno vrijeme reprodukcije.
- 7 Broj poglavlja

## Reprodukcija s USB uređaja

"Vrste datoteka koje se mogu reproducirati" potražite u poglavlju stranica 32.

- 1 **Priključite USB uređaj u USB priključak na uređaju za reprodukciju (stranica 8).** Prije povezivanja pročitajte priručnik s uputama isporučen s USB uređajem.
- 2 **Odaberite kategoriju** 📺 [Video], 🎵 [Music] (Glazba) ili 📷 [Photo] (Fotografija) u početnom izborniku pomoću gumba ⬅️/➡️.
- 3 **Odaberite** 🖱️ [USB device] (USB uređaj) pomoću ⬆️/⬆️ i pritisnite ENTER.

## Reprodukcija putem mreže

### Uživanje u značajci Sony Entertainment Network

Sony Entertainment Network služi kao pristupnik za isporuku odabranih internetskih sadržaja i raznih zabavnih sadržaja na zahtjev izravno na uređaj za reprodukciju.



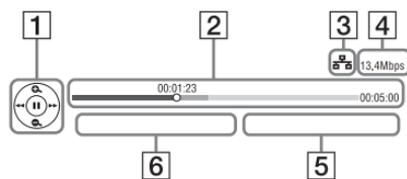
- Da bi se mogli reproducirati neki internetski sadržaji, potrebno je registrirati se putem računala.
- Neki internetski sadržaji nisu dostupni u nekim regijama/državama.

- 1 Povežite uređaj za reprodukciju s mrežom (stranica 14).
- 2 Pritisnite gumb SEN na daljinskom upravljaču.
- 3 Odaberite internetski sadržaj i razne zabavne sadržaje na zahtjev pomoću gumba ◀/▶/⏮/⏭ i pritisnite ENTER.

### Upravljačka ploča za prijenos videozapisa

Upravljačka ploča pojavljuje se kada se počne reproducirati videodatoteka. Prikazane stavke mogu se razlikovati ovisno o davateljima internetskih sadržaja.

Za ponovni prikaz pritisnite DISPLAY.



- 1 Prikaz kontrola  
Za radnje reprodukcije pritisnite ◀/▶/⏮/⏭ ili ENTER.
- 2 Traka stanja reprodukcije  
Traka stanja, pokazivač koji upućuje na trenutni položaj, vrijeme reprodukcije, trajanje videodatoteke
- 3 Stanje mreže  
Mbps označava ožičenu vezu.
- 4 Brzina mrežnog prijenosa
- 5 Naziv sljedeće videodatoteke
- 6 Naziv trenutačno odabrane videodatoteke

## Dostupne opcije

Kada pritisnete OPTIONS, dostupne su različite postavke i radnje reprodukcije. Dostupne stavke razlikuju se ovisno o okolnostima.

### Često korištene opcije

- **[Repeat Setting] (Postavka ponavljanja):** postavlja način ponavljanja.
- **[Play] (Reprodukcija)/[Stop] (Zaustavljanje):** pokreće ili zaustavlja reprodukciju.
- **[Play from start] (Reproduciraj od početka):** reproducira stavku od početka.
- **[Change Category] (Promjena kategorije):** prebacuje između kategorija 📺 [Video], 🎵 [Music] (Glazba) i 📷 [Photo] (Fotografija).

### Samo 📺 [Video]

- **[A/V SYNC] (A/V sinkronizacija):** služi za prilagodbu odstupanja između slike i zvuka tako da se izlaz zvuka reproducira uz kašnjenje u odnosu na izlaz slike (između 0 i 120 milisekundi).
- **[Video Settings] (Postavke videozapisa):**
  - [Picture Quality Mode] (Način kvalitete slike): služi za odabir postavke slike za različite uvjete osvjetljenja.
  - [BNR]: ublažava smetnje na slici u obliku kvadratića koji podsjećaju na mozaik.
  - [MNR]: ublažava manje smetnje uz rub slike.
- **[Pause] (Pauziranje):** pauzira reprodukciju.

- **[Top Menu] (Glavni izbornik):** prikazuje glavni izbornik BD-a ili DVD-a.
- **[Menu] (Izbornik)/[Popup Menu] (Skočni izbornik):** prikazuje skočni izbornik BD-ROM-a ili izbornik DVD-a.
- **[Title Search] (Pretraživanje naslova):** traži naslov na BD-ROM/ DVD VIDEO disku i pokreće reprodukciju od početka.
- **[Chapter Search] (Pretraživanje poglavlja):** traži poglavlje i pokreće reprodukciju od početka.
- **[Audio] (Zvuk):** služi za odabir jezičnog zapisa ako su na BD-ROM/ DVD VIDEO disk snimljeni zapisi na više jezika. Služi za odabir zvučnog zapisa na CD-ovima.
- **[Subtitle] (Titlovi):** služi da odabir jezika titlova kada su na BD-ROM/ DVD VIDEO disk snimljeni titlovi na više jezika.
- **[Angle] (Kut):** služi za odabir drugog kuta gledanja kada su na BD-ROM/ DVD VIDEO disk snimljene scene iz različitih kutova.
- **[IP Content Noise Reduction] (Smanjenje šuma IP sadržaja):** prilagođava kvalitetu slike internetskih sadržaja.

### Samo 🎵 [Music] (Glazba)

- **[Add Slideshow BGM] (Dodaj pozadinsku glazbu za dijaprojekciju):** registrira glazbene datoteke u USB memoriji kao pozadinsku glazbu za dijaprojekciju (BGM).

### Samo 📷 [Photo] (Fotografija)

- **[Slideshow Speed] (Brzina dijaprojekcije):** mijenja brzinu dijaprojekcije.
- **[Slideshow Effect] (Efekt dijaprojekcije):** postavlja efekt za dijaprojekcije.
- **[Slideshow BGM] (Pozadinska glazba za dijaprojekciju):**
  - [Off] (Isključeno): isključuje funkciju.
  - [My Music from USB] (Moja glazba s USB uređaja): postavlja glazbene datoteke registrirane u kategoriji [Add Slideshow BGM] (Dodaj pozadinsku glazbu za dijaprojekciju).
  - [Play from Music CD] (Reprodukcija s glazbenog CD diska): postavlja pjesme na CD-DA diskovima.
- **[Change Display] (Promjena zaslona):** prebacuje između [Grid View] (Prikaz rešetke) i [List View] (Prikaz popisa).
- **[View Image] (Prikaz slike):** prikazuje odabranu fotografiju.
- **[Slideshow] (Dijaprojekcija):** reproducira dijaprojekciju.
- **[Rotate Left] (Zakreni ulijevo):** zakreće fotografiju u smjeru obrnutom od kazaljke na satu za 90 stupnjeva.
- **[Rotate Right] (Zakreni udesno):** zakreće fotografiju u smjeru kazaljke na satu za 90 stupnjeva.

## Upotreba zaslona s postavkama

Kada trebate promijeniti postavke uređaja za reprodukciju, odaberite  [Setup] (Postavljanje) na početnom izborniku.

Zadane su postavke podcrtane.

**1** Na početnom izborniku odaberite  [Setup] (Postavljanje) pomoću gumba / .

**2** Odaberite ikonu kategorije postavljanja pomoću gumba /  i pritisnite ENTER.

## [Network Update] (Mrežno ažuriranje)

Odaberite [OK] (U redu) kako biste ažurirali softver uređaja za reprodukciju putem mreže.



- Preporučujemo da provedete mrežno ažuriranje otprilike svaka 2 mjeseca.
- Informacije o funkcijama ažuriranja potražite na sljedećem web-mjestu:

Za korisnike u europskim državama  
<http://support.sony-europe.com/>

## [Screen Settings] (Postavke zaslona)

### ■ [TV Type] (Vrsta televizora)

[16:9]: odaberite ovu postavku pri povezivanju s televizorom širokog zaslona ili televizorom s funkcijom širokog načina prikaza.

[4:3]: odaberite ovu postavku pri povezivanju televizora sa zaslonom 4:3 bez funkcije širokog načina prikaza.

### ■ [Screen Format] (Format zaslona)

[Full] (Puni): odaberite ovu postavku pri povezivanju s televizorom s funkcijom širokog načina prikaza. Prikazuje sliku na zaslonu omjera 4:3 u omjeru 16:9, čak i na televizoru sa širokim zaslonom.  
[Normal] (Normalni): mijenja veličinu slike radi prilagodbe veličini zaslona s izvornim omjerom širine i visine slike.

### ■ [DVD Aspect Ratio] (Omjer širine i visine DVD-a)

[Letter Box] (Okvir 4:3): prikazuje široku sliku s crnim crtama na vrhu i dnu.



[Pan & Scan] (Cijeli zaslon): prikazuje sliku potpune visine preko cijelog zaslona s odrezanim bočnim stranama.



**■ [Cinema Conversion Mode]****(Način pretvorbe u kinoformat)**

[Auto] (Automatski): u normalnim okolnostima odaberite ovo. Uređaj za reprodukciju automatski otkriva temelji li se materijal na videosadržaju ili na filmskom sadržaju te odabire prikladan način pretvorbe.

[Video]: uvijek će se odabrati način pretvorbe u skladu s materijalima koji se temelje na videosadržaju, bez obzira na materijal.

**■ [Output Video Resolution]****(Rezolucija emitiranog videozapisa)**

U normalnim okolnostima odaberite [Auto] (Automatski). Odaberite [Original Resolution] (Izvorna rezolucija) da biste postigli izlaznu rezoluciju sadržaja snimljenog na disku. Ako je rezolucija niža od standardne rezolucije, povećava se na razinu standardne rezolucije.

**■ [BD-ROM 24p Output]****(BD-ROM 24p izlaz)**

[Auto] (Automatski): emitira videosignale 1920 × 1080p/24 Hz samo kod povezivanja s televizorom koji podržava 1080/24p pomoću priključka HDMI OUT. [On] (Uključeno): uključuje funkciju. [Off] (Isključeno): odaberite ovu postavku ako televizor nije kompatibilan s videosignalima rezolucije 1080/24p.

**■ [DVD-ROM 24p Output]****(DVD-ROM 24P izlaz)**

[Auto] (Automatski): emitira videosignale 1920 × 1080p/24 Hz samo kod povezivanja s televizorom koji podržava 1080/24p pomoću priključka HDMI OUT. [Off] (Isključeno): odaberite ovu postavku ako televizor nije kompatibilan s videosignalima rezolucije 1080/24p.

**■ [YCbCr/RGB (HDMI)]**

[Auto] (Automatski): automatski prepoznaje vrstu priključenog televizora i prebacuje se na odgovarajuću postavku boje. [YCbCr (4:2:2)]: emitira videosignale formata YCbCr 4:2:2. [YCbCr (4:4:4)]: emitira videosignale formata YCbCr 4:4:4. [RGB]: emitira RGB videosignale.

**■ [HDMI Deep Colour Output] (HDMI izlaz dubokih boja)**

[Auto] (Automatski): u normalnim okolnostima odaberite ovo. [16bit]/[12bit]/[10bit]: emitira 16-bitne/12-bitne/10-bitne videosignale pri povezivanju s televizorom koji podržava duboku boju. [Off] (Isključeno): odaberite ovu postavku ako je slika nestabilna ili su boje nepravilne.

**■ [Pause Mode] (Način pauze)**

[Auto] (Automatski): u normalnim okolnostima odaberite ovo. Slike s dinamičnim kretanjem prikazuju se bez zamućenja. [Frame] (Kadar): prikazuje statične slike u visokoj rezoluciji.

## [Audio Settings] (Postavke zvuka)

**■ [Digital Audio Output]****(Digitalni izlaz zvuka)**

[Auto] (Automatski): u normalnim okolnostima odaberite ovo. emitira audiosignale u skladu sa statusom priključenih uređaja. [PCM]: emitira PCM signale iz priključka DIGITAL OUT (COAXIAL)/HDMI OUT.

---

### ■ [BD Audio MIX Setting] (Postavka BD kombinacije zvuka)

[On] (Uključeno): reproduciranje zvuka proizvedenog miješanjem interaktivnog i sekundarnog zvuka s primarnim zvukom.

[Off] (Isključeno): emitira samo primarni zvuk. Odaberite ovu mogućnost kako bi se audiosignali visoke rezolucije emitirali prema AV pojačalu (prijemniku).

---

### ■ [DTS Neo:6]

[Cinema] (Kinoformat)/[Music] (Glazba): simulira višekanalni okružujući zvuk iz 2 -kanalnih izvora putem priključka HDMI OUT, u skladu s mogućnosti priključenog uređaja u načinu rada DTS Neo:6 Cinema (Kinoformat) ili DTS Neo:6 Music (Glazba).

[Off] (Isključeno): emitira zvuk uz izvorni broj kanala putem priključka HDMI OUT.

---

### ■ [Audio DRC] (DRC zvuka)

[Auto] (Automatski): izvodi reprodukciju pri dinamičnom rasponu određenom na disku (samo BD-ROM). Ostali diskovi reproduciraju se uz razinu [On] (Uključeno).

[On] (Uključeno): izvodi reprodukciju uz standardnu razinu kompresije.

[Off] (Isključeno): ne dolazi do kompresije. Zvuk koji nastaje dinamičniji je

---

### ■ [Downmix] (Prilagodba broja kanala)

[Surround] (Okružujući zvuk): emitira audiosignale s efektom okružujućeg zvuka. Odaberite ovu mogućnost u slučaju priključivanja audiouređaja koji podržava Dolby Surround (Pro Logic) ili DTS Neo:6. [Stereo]: emitira audiosignale bez efekta okružujućeg zvuka. Odaberite ovu mogućnost u slučaju priključivanja audiouređaja koji ne podržava Dolby Surround (Pro Logic) ili DTS Neo:6.

---

---

## [BD/DVD Viewing Settings] (Postavke gledanja BD-a/DVD-a)

---

### ■ [BD/DVD Menu Language] (Jezik izbornika BD-a/DVD-a)

Odabire zadani jezik izbornika za BD-ROM ili DVD VIDEO diskove. Odaberite [Select Language Code] (Odabir šifre jezika) i unesite šifru svog jezika, prema popisu "Popis jezičnih kodova" (stranica 34).

---

### ■ [Audio Language] (Jezik zvuka)

Odabire zadani jezik zapisa za BD-ROM ili DVD VIDEO diskove. Odaberete li [Original] (Izvorno), odabire se jezik kojem je dodijeljen prioritet na disku. Odaberite [Select Language Code] (Odabir šifre jezika) i unesite šifru svog jezika, prema popisu "Popis jezičnih kodova" (stranica 34).

---

### ■ [Subtitle Language] (Jezik titlova)

Odabire zadani jezik titlova za BD-ROM ili DVD VIDEO diskove. Odaberite [Select Language Code] (Odabir šifre jezika) i unesite šifru svog jezika, prema popisu "Popis jezičnih kodova" (stranica 34).

---

### ■ [BD Hybrid Disc Playback Layer] (Sloj reprodukcije BD hibridnog diska)

[BD]: reproducira BD sloj.

[DVD/CD]: reproducira DVD ili CD sloj.

---

### ■ [BD Internet Connection] (BD internetska veza)

[Allow] (Dopusti): u normalnim okolnostima odaberite ovo.

[Do not allow] (Nemoj dopustiti): ne dopušta internetsku vezu.

---



## [Parental Control Settings] (Postavke roditeljskog nadzora)

### ■ [Password] (Lozinka)

Postavlja ili mijenja lozinku za funkciju roditeljskog nadzora. Lozinka omogućuje postavljanje ograničenja reprodukcije BD-ROM diska, DVD VIDEO diska i internetskog videozapisa. Ako je potrebno, možete postaviti različite razine ograničenja za BD-ROM i DVD VIDEO diskove te internetske videozapise.

### ■ [Parental Control Area Code] (Regionalni kod roditeljskog nadzora)

Reprodukcija nekih BD-ROM i DVD VIDEO diskova te internetskih videozapisa može biti ograničena s obzirom na geografsko područje. Scene mogu biti blokirane ili zamijenjene drugim scenama. Sljedite upute na zaslonu i unesite četveroznakastu lozinku.

### ■ [BD Parental Control] (Roditeljski nadzor za BD)/ [DVD Parental Control] (Roditeljski nadzor za DVD)/ [Internet Video Parental Control] (Roditeljski nadzor za internetski videozapis)

Ako postavite roditeljski nadzor, određene scene mogu biti blokirane ili zamijenjene drugim scenama. Sljedite upute na zaslonu i unesite četveroznakastu lozinku.

### ■ [Internet Video Unrated] (Internetski videozapis bez dobnog ograničenja)

[Allow] (Dopusti): omogućuje reprodukciju internetskih videozapisa bez dobnog ograničenja.

[Block] (Blokiraj): blokira reprodukciju internetskih videozapisa bez dobnog ograničenja.



## [System Settings] (Postavke sustava)

### ■ [OSD Language] (Jezik OSD-a)

Služi za odabir jezika za zaslonu prikaze na uređaju za reprodukciju.

### ■ [HDMI Settings] (Postavke HDMI-ja)

Povezivanjem Sony komponenti koje su kompatibilne s HDMI funkcijama putem HDMI kabela velike brzine, rukovanje je jednostavnije.

### [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI)

[On] (Uključeno): Dostupne su sljedeće značajke BRAVIA Sync:

– reprodukcija jednim dodirom

– isključivanje sustava

– praćenje jezika

[Off] (Isključeno): isključuje funkciju.



Pojedinosti potražite u priručniku s uputama koji ste dobili s televizorom ili komponentama.

### [Linked to TV-off] (Povezivanje s isključivanjem televizora)

[On] (Uključeno): automatski isključuje uređaj za reprodukciju i komponente kompatibilne sa značajkom HDMI kada priključeni televizor uđe u stanje pripravnosti (BRAVIA Sync).

[Off] (Isključeno): isključuje funkciju.

---

### ■ [Startup Screen] (Početni zaslon)

Postavite početni zaslon prilikom uključivanja uređaja za reprodukciju. [Network Service Screen] (Zaslon mrežne usluge): počinje na zaslonu portala Sony Entertainment Network. [Home Menu Screen] (Zaslon početnog izbornika): počinje na početnom izborniku.

---

### ■ [Quick Start Mode] (Način rada za brzo pokretanje)

[On] (Uključeno): skraćuje vrijeme pokretanja prilikom uključivanja uređaja za reprodukciju. [Off] (Isključeno): smanjuje potrošnju energije u stanju pripravnosti.

---

### ■ [Auto Standby] (Automatsko stanje pripravnosti)

[On] (Uključeno): automatski vraća uređaj u stanje pripravnosti ako se dulje od 30 minuta ne pritisne nijedan gumb. [Off] (Isključeno): isključuje funkciju.

---

### ■ [Auto Display] (Automatski prikaz)

[On] (Uključeno): automatski prikazuje informacije na zaslonu tijekom promjene prikazivanja naslova, načina slika, zvučnih signala itd. [Off] (Isključeno): prikazuje informacije samo kada pritisnete DISPLAY.

---

### ■ [Screen Saver] (Čuvar zaslona)

[On] (Uključeno): uključuje funkciju čuvara zaslona. Slika čuvara zaslona prikazuje se ako se uređaj za reprodukciju ne koristi dulje od 10 minuta kada se na njemu prikazuje zasloni prikaz. [Off] (Isključeno): isključuje funkciju.

---

---

### ■ [Software Update Notification] (Obavijest o ažuriranju softvera)

[On] (Uključeno): postavlja uređaj za reprodukciju tako da prikazuje informacije o novijoj verziji softvera (stranica 20). [Off] (Isključeno): isključuje funkciju.

---

### ■ [System Information] (Informacije o sustavu)

Prikazuje informacije o verziji softvera uređaja za reprodukciju i njegovu MAC adresu.

---

### ■ [Software License Information] (Informacije o softverskoj licenci)

Prikazuje informacije o softverskoj licenci.

---

---

## [Network Settings] (Mrežne postavke)

---

### ■ [Internet Settings] (Internetske postavke)

Najprije povežite uređaj za reprodukciju s mrežom. Dodatne informacije potražite u odjeljku "Korak 3: priprema za mrežnu vezu" (stranica 14).



Dodatne informacije potražite na sljedećem web-mjestu te pogledajte najčešća pitanja: Za korisnike u europskim državama <http://support.sony-europe.com/>

---

### ■ [Network Connection Status] (Status mrežne veze)

Prikazuje trenutačni mrežni status.

---

### ■ [Network Connection Diagnostics] (Dijagnostika mrežne veze)

Provjerava ispravnost mrežne veze pokretanjem mrežne dijagnostike.

---



## [Easy Network Settings] (Jednostavne mrežne postavke)

Odaberite [Easy Network Settings] (Jednostavne mrežne postavke) da navedete mrežne postavke. Slijedite upute na zaslonu.



## [Resetting] (Ponovno postavljanje)

### ■ [Reset to Factory Default Settings] (Vraćanje na tvornički zadane postavke)

Vraća postavke uređaja za reprodukciju na tvornički zadane vrijednost tako da odaberete skupinu postavki. Sve postavke unutar skupine bit će vraćene na početne.

### ■ [Initialise Personal Information] (Pokreni osobne podatke)

Briše osobne podatke pohranjene u uređaju za reprodukciju.

## Dodatne informacije

### Otklanjanje poteškoća

U slučaju bilo kakvih poteškoća tijekom upotrebe uređaja za reprodukciju upotrijebite ovaj vodič za rješavanje poteškoća kao pomoć u otklanjanju problema prije nego se obratite servisu. Ako se bilo koji od problema nastavi pojavljivati, obratite se najbližem prodavaču tvrtke Sony.

#### Slika

##### Nema slike ili se slika ne prikazuje pravilno.

- ➔ Provjerite jesu li svi kabeli dobro priključeni (stranica 12).
- ➔ Kontrolu za odabir ulaznog signala na televizoru postavite tako da se na zaslonu prikazuje signal s uređaja za reprodukciju.
- ➔ Vratite [Output Video Resolution] (Rezolucija emitiranog videozapisa) na najnižu rezoluciju tako da gumb **■** na uređaju za reprodukciju držite pritisnutim 10 sekundi.
- ➔ Pokušajte učiniti sljedeće: ①Isključite i ponovno uključite uređaj za reprodukciju. ②Isključite i ponovno uključite priključenu opremu. ③Isključite pa ponovno priključite HDMI kabel.
- ➔ Priključak HDMI OUT povezan je s DVI uređajem koji ne podržava tehnologiju zaštite sadržaja.
- ➔ Provjerite postavke [Output Video Resolution] (Rezolucija emitiranog videozapisa) u kategoriji [Screen Settings] (Postavke zaslona) (stranica 21).

- ➔ U slučaju BD-ROM diskova provjerite postavku [BD-ROM 24p Output] (BD-ROM 24p izlaz) u kategoriji [Screen Settings] (Postavke zaslona) (stranica 21).
- ➔ U slučaju DVD-ROM-ova, provjerite postavku [DVD-ROM 24p Output] (DVD-ROM 24p izlaz) u kategoriji [Screen Settings] (Postavke zaslona) (stranica 21).

##### Zaslon prikaza na zaslonu automatski se mijenja u slučaju uspostave veze putem priključka HDMI OUT.

- ➔ Ako je značajka [Control for HDMI] (Postavke HDMI-ja) u kategoriji [HDMI Settings] (Postavke HDMI-ja) postavljena na [On] (Uključeno) (stranica 23), jezik prikaza na zaslonu automatski se mijenja u skladu s postavkom jezika na priključenom televizoru (ako promijenite tu postavku na televizoru itd.).

#### Zvuk

##### Nema zvuka ili se zvuk ne emitira pravilno.

- ➔ Provjerite jesu li svi kabeli dobro priključeni (stranica 12).
- ➔ Kontrolu za odabir ulaznog signala na AV pojačalu (prijemniku) postavite tako da se audiosignali uređaja za reprodukciju emitiraju s AV pojačala (prijemnika).
- ➔ Ako se audiosignal ne emitira putem priključka DIGITAL OUT (COAXIAL/HDMI OUT)/(stranica 21), provjerite postavke zvuka.
- ➔ U slučaju HDMI veza pokušajte učiniti sljedeće: ①Isključite i ponovno uključite uređaj za reprodukciju. ②Isključite i ponovno uključite priključenu opremu. ③Isključite pa ponovno priključite HDMI kabel.

- ➔ Ako je u slučaju HDMI veze uređaj za reprodukciju povezan s televizorom putem AV pojačala (prijemnika), pokušajte HDMI kabel priključiti izravno u televizor. Pročitajte i priručnik s uputama isporučen uz AV prijemnik (pojačalo).
- ➔ HDMI OUT priključak povezan je s DVI uređajem (DVI priključci ne prihvaćaju audiosignale).
- ➔ Uređaj priključen putem priključka HDMI OUT ne podržava audioformat uređaja za reprodukciju. Provjerite postavke zvuka (stranica 21).

### **HD zvuk (Dolby Digital Plus, Dolby TrueHD, DTS-HD High Resolution Audio i DTS-HD Master Audio) ne emitira se putem bitstream prijenosa.**

- ➔ Postavite [BD Audio MIX Setting] (Postavka BD kombinacije zvuka) u kategoriji [Audio Settings] (Postavke zvuka) na [Off] (Isključeno) (stranica 22).
- ➔ Provjerite je li priključeno AV pojačalo (prijemnik) kompatibilno sa svakim formatom HD audiosignala.

### **Ne emitira se interaktivni zvuk.**

- ➔ Postavite [BD Audio MIX Setting] (Postavka BD kombinacije zvuka) u kategoriji [Audio Settings] (Postavke zvuka) na [On] (Isključeno) (stranica 22).

**Poruka o kodu 3 [Audio outputs temporarily muted. Do not adjust the playback volume. The content being played is protected by Cinavia and is not authorized for playback on this device. For more information, see <http://www.cinavia.com>. Message Code 3. ] (Izlazi zvuka privremeno su isključeni. Ne prilagođavajte glasnoću reprodukcije.**

### **Reproducirani sadržaj zaštićen je tehnologijom Cinavia i njegova reprodukcija na ovom uređaju nije dopuštena. Više informacija potražite na <http://www.cinavia.com>. Poruka o kodu 3.) pojavljuje se pri reprodukciji diska.**

- ➔ Zvučni zapis videozapisa koji reproducirate sadrži Cinavia kod koji pokazuje da se radi o nelegalnom primjerku profesionalno proizvedenog sadržaja (stranica 5).

## **Disk**

### **Disk se ne reproducira.**

- ➔ Disk je prljav ili iskrivljen.
- ➔ Disk je okrenut na pogrešnu stranu. Disk umetnite tako da strana za reproduciranje bude okrenuta prema dolje.
- ➔ Sadržaj na disku je u formatu koji se ne može reproducirati na ovom uređaju za reprodukciju (stranica 31).
- ➔ Uređaj za reprodukciju ne može reproducirati snimljeni disk koji nije pravilno finaliziran.
- ➔ Regionalni kôd na BD ili DVD disku ne odgovara uređaju za reprodukciju.

## **USB device**

### **Uređaj za reprodukciju ne može otkriti USB uređaj priključen na uređaj za reprodukciju.**

- ➔ Provjerite je li USB uređaj čvrsto priključen u USB priključak.
- ➔ Provjerite jesu li USB uređaj ili kabel oštećeni.
- ➔ Provjerite je li USB uređaj uključen.
- ➔ Ako je USB uređaj povezan putem USB koncentratora, USB uređaj priključite izravno u uređaj za reprodukciju.

## Sony Entertainment Network

Slika ili zvuk slabe su kvalitete ili je na nekim programima primjetan gubitak pojedinosti, osobito tijekom ubrzanog kretanja ili tamnih scena.

- ➔ Kvaliteta slike i zvuka može se povećati promjenom brzine veze. Preporučena brzina veze je najmanje 2,5 Mb/s za videosadržaje standardne rezolucije (10 Mbps za videosadržaje visoke rezolucije).

**Slika je mala.**

- ➔ Pritisnite **↑** za povećanje prikaza.

## Mrežna veza

**Uređaj za reprodukciju ne može se povezati s mrežom.**

- ➔ Provjerite mrežnu vezu (stranica 14) i mrežne postavke (stranica 24).

**Prilikom uključivanja uređaja za reprodukciju na zaslonu se prikazuje poruka [A new software version is available. Please go to the "Setup" section of the menu and select "Network update" to perform the update.] (Dostupna je nova verzija softvera. Idite na odjeljak "Postavljanje" u izborniku i odaberite "Mrežno ažuriranje" da biste proveli ažuriranje).**

- ➔ U poglavlju [Network Update] (Mrežno ažuriranje) (stranica 20) potražite informacije o ažuriranju uređaja za reprodukciju na noviju verziju softvera.

## Control for HDMI (Kontrola za HDMI) (BRAVIA Sync)

**Funkcija [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI) ne radi (BRAVIA Sync).**

- ➔ Provjerite je li [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI) u kategoriji [HDMI Settings] (Postavke HDMI-ja) postavljena na [On] (Uključeno) (stranica 23).
- ➔ Ako promijenite HDMI vezu, isključite uređaj za reprodukciju i ponovno ga uključite.
- ➔ Ako je došlo do nestanka struje, postavite funkciju [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI) u kategoriji [HDMI Settings] (Postavke HDMI-ja) na [Off] (Isključeno), zatim postavite [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI) u kategoriji [HDMI Settings] (Postavke HDMI-ja) na [On] (Uključeno) (stranica 23).
- ➔ Provjerite sljedeće i pogledajte priručnik s uputama isporučene uz komponentu:
  - Je li povezana komponenta kompatibilna s funkcijom [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI).
  - Jesu li postavke povezane komponente za funkciju [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI) ispravne.
- ➔ Ako ste uređaj za reprodukciju povezali s televizorom putem AV pojačala (prijemnika),
  - a AV pojačalo (prijemnik) nije kompatibilno s funkcijom [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI), možda nećete moći upravljati televizorom pomoću uređaja za reprodukciju.

- Ako promijenite HDMI vezu, isključite i ponovno priključite kabel za napajanje, a ako je došlo do nestanka struje, pokušajte učiniti sljedeće:
  - ① Kontrolu za odabir ulaznog signala na AV pojačalu (prijemniku) postavite tako da se na zaslonu televizora prikazuje slika s uređaja za reprodukciju.
  - ② Postavite funkciju [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI) u kategoriji [HDMI Settings] (Postavke HDMI-ja) na [Off] (Isključeno), zatim postavite funkciju [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI) u kategoriji [HDMI Settings] (Postavke HDMI-ja) na [On] (Uključeno) (stranica 23). Pročitajte priručnik s uputama isporučen uz AV prijemnik (pojačalo).

### Funkcija System Power-Off (Isključivanje sustava) ne radi (BRAVIA Sync).

- ➔ Provjerite jesu li funkcije [Control for HDMI] (Kontrola za HDMI) i [Linked to TV-off] (Povezivanje s isključivanjem televizora) u kategoriji [HDMI Settings] (Postavke HDMI-ja) postavljene na [On] (Uključeno) (stranica 23).

## Ostalo

### Reprodukcija ne započinje od početka sadržaja.

- ➔ Pritisnite OPTIONS i zatim odaberite [Play from start] (Reproduciraj od početka).

### Reprodukcija ne započinje od mjesta na kojem ste prekinuli reprodukciju.

- ➔ Ovisno o disku, mjesto nastavka može se izbrisati iz memorije u sljedećim slučajevima:
  - kada otvorite ladicu diska.
  - kada prekinete vezu s USB uređajem.
  - kada reproducirate drugi sadržaj.
  - kada isključite uređaj za reprodukciju.

**Poruka o kodu 1 [Playback stopped]. The content being played is protected by Cinavia and is not authorized for playback on this device. For more information, see <http://www.cinavia.com>. Message Code 1.] (Reprodukcija je zaustavljena. Reproducirani sadržaj zaštićen je tehnologijom Cinavia i njegova reprodukcija na ovom uređaju nije dopuštena. Više informacija potražite na <http://www.cinavia.com>. Poruka o kodu 1.) pojavljuje se pri reprodukciji diska.**

- ➔ Zvučni zapis videozapisa koji reproducirate sadrži Cinavia kod koji pokazuje da se radi o sadržaju namijenjenom prezentaciji samo uz upotrebu profesionalne opreme i njegova reprodukcija korisnicima nije dopuštena (stranica 5).

**Ladica za disk ne otvara se i ne možete ukloniti disk čak ni kada pritisnete ▲.**

- ➔ Pokušajte učiniti sljedeće: ①Isključite uređaj za reprodukciju i iskopčajte kabel za napajanje. ②Ponovno ukopčajte kabel za napajanje dok pritisćete tipku ▲ na uređaju za reprodukciju. ③Nastavite pritisnati tipku ▲ na uređaju za reprodukciju dok se ladica ne otvori. ④Uklonite disk. ⑤Držite tipku I/⏻ na uređaju za reprodukciju stisnutom dulje od 10 sekundi dok se uređaj za reprodukciju ne ugasi.

**Uređaj za reprodukciju ne reagira na pritiskanje bilo kojeg gumba.**

- ➔ Unutar uređaja za reprodukciju nakupila se vlaga (stranica 3).
- ➔ Držite tipku I/⏻ na uređaju za reprodukciju stisnutom dulje od 10 sekundi dok se uređaj za reprodukciju ne ugasi.
- Ako uređaj za reprodukciju i dalje ne reagira na pritiskanje bilo kojeg gumba, isključite i zatim ponovno priključite kabel za napajanje.

## Specifikacije

### Sustav

**Laser:** poluvodički laser

### Ulazi i izlazi

#### (Naziv priključka:

vrsta priključka/izlazna razina/  
impedancija prilikom učitavanja)

#### **DIGITAL OUT (COAXIAL):**

cinčni priključak/0,5 Vp-p/75 oma

#### **HDMI OUT:**

HDMI standardna 19-iglična  
priključnica

#### **LAN (100):**

100BASE-TX terminal

#### **USB:**

USB priključak vrste A, maksimalni  
napon od 500 mA (za povezivanje USB  
uređaja)

### Općenito

#### **Preduvjeti napajanja:**

220 V – 240 V AC, 50/60 Hz

#### **Potrošnja energije:** 8,8 W

#### **Dimenzije (pribl.):**

290 mm × 199 mm × 43 mm  
(širina/visina/visina)  
uklj. ispušćene dijelove

#### **Težina (pribl.):** 1,1 kg

#### **Radna temperatura:**

5 °C do 35 °C

#### **Raspon vlage:**

25 % do 80 %

### Isporučena dodatna oprema

Pogledajte stranicu 12.

Dizajn i specifikacije podložni su  
promjeni bez prethodne obavijesti.

## Diskovi koji se mogu reproducirati

<b>Blu-ray Disc</b> <sup>*1</sup>	BD-ROM BD-R <sup>*2</sup> /BD-RE <sup>*2</sup>
<b>DVD</b> <sup>*3</sup>	DVD-ROM DVD-R/DVD-RW DVD+R/DVD+RW
<b>CD</b> <sup>*3</sup>	CD-DA (glazbeni CD) CD-ROM CD-R/CD-RW

<sup>\*1</sup> Budući da su specifikacije Blu-ray diskova nove i mijenjaju se, neki diskovi možda se neće moći reproducirati ovisno o vrsti diska i verziji.

Izlaz zvuka razlikuje se ovisno o izvoru, povezanom izlaznom priključku i odabranim postavkama zvuka.

<sup>\*2</sup> BD-RE: ver.2.1

BD-R: ver.1.1, 1.2, 1.3 uključujući organsku vrstu pigmenta BD-R (vrsta LTH)  
BD-R diskovi snimljeni na računalo ne mogu se reproducirati ako je postscriptove moguće snimiti.

<sup>\*3</sup> CD ili DVD disk neće se reproducirati ako nije pravilno finaliziran. Dodatne informacije potražite u priručniku s uputama priloženom uz uređaj za snimanje.

### Diskovi koji se ne mogu reproducirati

- BD-ovi sa spremnikom
- BDXL-ovi
- DVD-RAM-ovi
- HD DVD-ovi
- DVD Audio diskovi
- PHOTO CD-ovi
- podatkovni dio CD-dodataka
- super VCD-ovi
- zvučni materijal na DualDisk diskovima

### Napomena o diskovima

Proizvod je dizajniran za reprodukciju diskova koji su usklađeni sa standardom Compact Disc (CD). DualDisc diskovi i neki glazbeni diskovi šifrirani tehnologijama za zaštitu autorskih prava nisu usklađeni sa standardom Compact Disc (CD), što znači da se takvi diskovi ne mogu reproducirati na ovom proizvodu.

### Napomena u vezi reprodukcije BD/DVD diskova

Proizvođači softvera možda su namjerno postavili neke operacije vezane uz reprodukciju BD/DVD diskova. Budući da ovaj uređaj za reprodukciju reproducira BD/DVD diskove u skladu sa sadržajem diska koji su oblikovali proizvođači softvera, neke značajke reprodukcije neće biti dostupne.

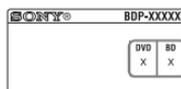
### Napomena vezana uz dvoslojne BD/DVD diskove

Slika i zvuk koji se reproduciraju mogu se trenutačno prekinuti pri prebacivanju slojeva.

### Regionalni kôd (samo BD-ROM/DVD VIDEO)

Uređaj za reprodukciju ima regionalni kôd otisnut na stražnjoj strani uređaja, a reproducira samo BD-ROM/DVD VIDEO diskove označene identičnim regionalnim kodovima ili

simbolom .



Regionalni kôd

## Vrste datoteka koje se mogu reproducirati

### Video

Kodek	Oblik	Nastavak	Sa zvukom
MPEG-1 Video	PS	.mpg, .mpeg	Dolby Digital, DTS, LPCM, MPEG
MPEG-2 Video	PS	.mpg, .mpeg	Dolby Digital, DTS, LPCM, MPEG
	TS	.m2ts, .mts	Dolby Digital, DTS, LPCM, MPEG, AAC
Xvid	AVI	.avi	Dolby Digital, LPCM, WMA9, MP3
	MKV	.mkv	Dolby Digital, LPCM, AAC, MP3
MPEG4/AVC <sup>*1</sup>	MKV	.mkv	Dolby Digital, LPCM, AAC, MP3
	MP4	.mp4, .m4v	AAC
	TS	.m2ts, .mts	Dolby Digital, DTS, LPCM, MPEG, AAC
	Quick Time	.mov	Dolby Digital, LPCM, AAC, MP3
	3gpp/3gpp2	.3gp, .3g2, .3gpp, .3gp2	AAC
VC1	TS	.m2ts, .mts	Dolby Digital, DTS, LPCM, MPEG, AAC
WMV9	ASF	.wmv, .asf	WMA9
Motion JPEG	Quick Time	.mov	Dolby Digital, LPCM, AAC, MP3
	AVI	.avi	Dolby Digital, LPCM, AAC, MP3

### Format

AVCHD (Ver.2.0)<sup>\*2\*3</sup>

### Glazba

Kodek	Nastavak
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III) <sup>*4</sup>	.mp3
AAC/HE-AAC <sup>*4</sup>	.m4a, .aac
WMA9 Standard	.wma
LPCM <sup>*4</sup>	.wav
FLAC	.flac, .fla
Dolby Digital <sup>*4</sup>	.ac3

### Fotografije

Format	Nastavak
JPEG	.jpeg, .jpg, .jpe
PNG	.png <sup>*5</sup>
GIF	.gif <sup>*5</sup>

- <sup>\*1</sup> Uređaj za reprodukciju može podržati AVC do razine 4.1.
- <sup>\*2</sup> Uređaj za reprodukciju može podržati brzinu prijenosa 60 fps.
- <sup>\*3</sup> Uređaj za reprodukciju reproducira datoteke formata AVCHD snimljene digitalnom videokamerom itd. Disk formata AVCHD neće se reproducirati ako nije pravilno finaliziran.
- <sup>\*4</sup> Uređaj za reprodukciju može reproducirati datoteke ".mka".
- <sup>\*5</sup> Uređaj za reprodukciju ne reproducira animirane PNG ni animirane PNG datoteke.



- Ovisno o obliku, kodiranju ili stanju snimke, neke se datoteke možda neće reproducirati.
- Neke datoteke uređene na računalu neće se reproducirati.
- Neke datoteke neće biti moguće premativati unaprijed ili unatrag.
- Uređaj za reprodukciju ne reproducira kodirane datoteke, poput formata DRM i Lossless.
- Uređaj za reprodukciju može prepoznati sljedeće datoteke ili mape BD-ova, DVD-ova, CD-ova i USB uređaja:
  - do mapa u 9. sloju, uključujući korijensku mapu
  - do 500 datoteka/mapa u jednom sloju
- Uređaj za reprodukciju može podržati brzinu prijenosa:
  - do 60 fps samo za format AVCHD (MPEG4/AVC).
  - do 30 fps za druge videokodeke.
- Uređaj za reprodukciju može podržati brzinu prijenosa u bitovima od 40 Mbps.
- Uređaj za reprodukciju može podržati rezoluciju do 1920 × 1080p.
- Neki USB uređaji ne funkcioniraju s ovim uređajem za reprodukciju.
- Uređaj za reprodukciju može prepoznati uređaje klase masovne pohrane (MSC), uređaje klase SICD (engl. Still Image Capture Devices) i tipkovnicu 101.
- Da biste izbjegli oštećenje podataka na USB memorijama ili uređajima, isključite uređaj za reprodukciju pri priključivanju ili isključivanju USB memorije ili uređaja.

- Uređaj za reprodukciju možda će videozapise velike brzine prijenosa s podatkovnog CD diska reproducirati uz poteškoće. Preporučuje se da se takve datoteke reproduciraju pomoću podatkovnog DVDsa ili BD diska.

## Napomene o diskovima

- Da bi disk ostao čist, pridržavajte ga za rub. Ne dodirujte površinu.
  - Prašina, otisci prstiju ili ogrebotine na disku mogu uzrokovati njegov nepravilan rad.
- Disk nemojte izlagati izravnoj Sunčevoj svjetlosti ili izvorima topline, primjerice dovodima toplog zraka, ni ostavljati u automobilu na izravnoj Sunčevoj svjetlosti jer unutra temperatura može znatno porasti.
- Nakon reprodukcije pohranite disk u kutiju.
- Disk čistite krpom za čišćenje. Disk brišite od središta prema rubu.
- Nemojte koristiti otapala kao što su benzin i razrjeđivač, sredstva za čišćenje diskova/leća dostupna na tržištu ili antistatičke raspršivače namijenjene za gramofonske ploče.
- Ako ste ispisali oznaku diska, prije reprodukcije pričekajte da se oznaka osuši.
- Nemojte koristiti sljedeće diskove.
  - Disk za čišćenje leće.
  - Disk koji nije uobičajenog oblika (na primjer, karta ili srce).
  - Disk s oznakom ili naljepnicom.
  - Disk za koji je pričvršćena celofanska traka ili naljepnica.
- Nemojte obnavljati stranu diska za reprodukciju da biste uklonili površinske ogrebotine.



## Šifre televizora kojima je moguće upravljati

Dok držite tipku -TV- I/Ⓞ pritisnutom, unesite šifru proizvođača televizora pomoću brojčanih gumba.

Ako je navedeno više šifri, pokušajte ih unositi jednu po jednu dok ne pronađete valjanu šifru za svoj televizor.

Proizvođač	Šifra
Sony	01 (zadano)
Hitachi	24
LG/Goldstar	76
Loewe	45
Panasonic	17, 49
Philips	06, 08, 72
Samsung	71
Sharp	29
Toshiba	38

## Popis jezičnih kodova

Dodatne informacije potražite u odjeljku [BD/DVD Viewing Settings] (Postavke gledanja BD-a/DVD-a) (stranica 22). Jezične kartice odgovaraju standardu ISO 639: 1988 (E/F).

Kôd	Jezič	Kôd	Jezič
1027	Afar	1028	Abkhazian
1032	Afrikaans	1039	Amharic
1044	Arabic	1045	Assamese
1051	Aymara	1052	Azerbaijani
1053	Bashkir	1057	Byelorussian
1059	Bulgarian	1060	Bihari
1061	Bislama	1066	Bengali
1067	Tibetan	1070	Breton
1079	Catalan	1093	Corsican
1097	Czech	1103	Welsh
1105	Danish	1109	German
1130	Bhutani; Dzongkha	1142	Greek
1144	English	1145	Esperanto
1149	Spanish	1150	Estonian
1151	Basque	1157	Persian
1165	Finnish	1166	Fiji
1171	Faroese	1174	French
1181	Frisian	1183	Irish
1186	Scots Gaelic	1194	Galician
1196	Guarani	1203	Gujarati
1209	Hausa	1217	Hindi
1226	Croatian	1229	Hungarian
1233	Armenian	1235	Interlingua
1239	Interlingue	1245	Inupiak
1248	Indonesian	1253	Icelandic
1254	Italian	1257	Hebrew
1261	Japanese	1269	Yiddish
1283	Javanese	1287	Georgian
1297	Kazakh	1298	Greenlandic; Kalaallisut
1299	Cambodian; Khmer	1300	Kannada
1301	Korean	1305	Kashmiri
1307	Kurdish	1311	Kirghiz
1313	Latin	1326	Lingala
1327	Laothian; Lao	1332	Lithuanian
1334	Latvian	1345	Malagasy
1347	Maori	1349	Macedonian
1350	Malayalam	1352	Mongolian

<b>Kôd</b>	<b>Jezik</b>		
1353	Moldavian	1356	Marathi
1357	Malay	1358	Malese; Maltese
1363	Burmese	1365	Nauru
1369	Nepali	1376	Dutch
1379	Norwegian	1393	Occitan
1403	Oromo	1408	Oriya
1417	Punjabi; Panjabi	1428	Polish
1435	Pashto; Pushto	1436	Portuguese
1463	Quechua	1481	Rhaeto- Romance
1482	Kirundi; Rundi	1483	Romanian
1489	Russian	1491	Kinyarwanda
1495	Sanskrit	1498	Sindhi
1501	Sangho; Sango	1502	Serbo-Croatian
1503	Singhalese; Sinhalese	1505	Slovak
1506	Slovenian	1507	Samoan
1508	Shona	1509	Somali
1511	Albanian	1512	Serbian
1513	Siswati; Swati	1514	Sesotho; Sotho southern
1515	Sundanese	1516	Swedish
1517	Swahili	1521	Tamil
1525	Telugu	1527	Tajik
1528	Thai	1529	Tigrinya
1531	Turkmen	1532	Tagalog
1534	Setswana; Tswana	1535	Tonga; Tonga islands
1538	Turkish	1539	Tsonga
1540	Tatar	1543	Twi
1557	Ukrainian	1564	Urdu
1572	Uzbek	1581	Vietnamese
1587	Volapük	1613	Wolof
1632	Xhosa	1665	Yoruba
1684	Chinese	1697	Zulu
1703	Nije navedeno		

## Roditeljski nadzor/regionalni kod

Dodatne informacije potražite u odjeljku [Parental Control Area Code] (Regionalni kod roditeljskog nadzora) (stranica 23).

<b>Kôd</b>	<b>Regija</b>		
2044	Argentina	2047	Australija
2046	Austrija	2057	Belgija
2070	Brazil	2090	Čile
2115	Danska	2424	Filipini
2165	Finska	2174	Francuska
2200	Grčka	2219	Hong Kong
2248	Indija	2238	Indonezija
2239	Irska	2254	Italija
2276	Japan	2092	Kina
2093	Kolumbija	2304	Koreja
2333	Luksemburg	2363	Malezija
2362	Meksiko	2376	Nizozemska
2109	Njemačka	2379	Norveška
2390	Novi Zeland	2427	Pakistan
2428	Poljska	2436	Portugal
2489	Rusija	2501	Singapur
2149	Španjolska	2499	Švedska
2086	Švicarska	2528	Tajland
2543	Tajvan	2184	Velika Britanija

Softver ovog uređaja za reprodukciju mogao bi se ažurirati u budućnosti. Informacije o dostupnim ažuriranjima i najnovije upute za rukovanje možete pronaći na sljedećem web-mjestu.

Za korisnike u europskim državama

<http://support.sony-europe.com/>



Korisne savjete i informacije o proizvodima i uslugama tvrtke Sony potražite na:  
[www.sony-europe.com/myproduct/](http://www.sony-europe.com/myproduct/)



<http://www.sony.net/>

4-442-380-41(2) (CR)

